



CL100

TIM

MANUALE D'USO

[www.ondatlc.com](http://www.ondatlc.com)

REV. 1.2/09-2019

\*\*\*

## Indice

1 - INFORMAZIONI GENERALI .....	2
Introduzione .....	2
Smaltimento rifiuti .....	2
2 - IL TELEFONO CL100.....	2
Batteria.....	2
La rete Gsm .....	2
Inserzione/rimozione della scheda Sim .....	3
Accensione/spengimento del telefono .....	3
Sblocco della scheda Sim .....	3
Sblocco del telefono .....	3
Connessione alla rete .....	3
Telefonate .....	3
Telefonate nazionali .....	4
Telefonate internazionali .....	4
Telefonate tramite il Registro chiamate .....	4
Telefonate d'emergenza .....	4
3 - ELENCO DELLE FUNZIONI .....	4
3.1 Rubrica .....	4
3.2 Messaggi .....	5
3.3 Registro chiamate .....	5
3.4 Strumenti .....	6
3.5 Foto/Videocamera .....	6
3.6 Funzioni multimediali .....	6
3.7 Lettore audio.....	7
3.8 Radio Fm .....	7
3.9 Gestione cartelle .....	7
3.10 Profili dell'utente .....	7
3.11 Impostazioni .....	7
3.12 Internet .....	9
4 - INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA .....	9
5 - MANUTENZIONE E CURA DEL PRODOTTO .....	10
6 - GARANZIA .....	

\*\*\*

## 1-INFORMAZIONI GENERALI

### Introduzione

Grazie per aver scelto il telefono cellulare ONDA CL100. Leggi attentamente il manuale, in modo da valorizzare al massimo le qualità dell'apparecchio e segui ogni indicazione in merito al tema della sicurezza. È dotato di molte funzioni, in modo da venire incontro alle tue speciali esigenze. Potrai così effettuare ogni operazione in modo semplice e veloce.

Il cellulare include le seguenti funzioni (oltre a quelle basiche): Allarme, Calcolatrice, Foto/Videocamera, Radio Fm e via dicendo. Potrai così gestire agevolmente lavoro, studio e tempo libero. Le tue comunicazioni, pertanto, risulteranno più semplici e omogenee. Il telefono adempie ai requisiti dettati dal codice tecnico Gsm ed è stato certificato da istituzioni ufficiali sia in patria sia all'estero. La nostra società ha la facoltà di modificare liberamente ogni sezione del manuale. Ha inoltre il pieno diritto di aggiornare le componenti tecniche dell'apparecchio, senza alcun preavviso

Le informazioni fornite nel presente manuale possono variare a seconda del software del telefono in uso o delle impostazioni del provider di servizi

Per qualsiasi maggiore informazione relativo anche all'assistenza tecnica visitate il nostro sito [www.ondatlc.com](http://www.ondatlc.com)



### **Smaltimento rifiuti**

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura, pila/accumulatore, alimentatore o sulla sua confezione indica che sia l'apparecchiatura, sia le pile/accumulatori e alimentatore in essa contenuti, alla fine della propria vita utile devono essere raccolti separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire i suddetti prodotti giunti a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata e separatamente dalla raccolta differenziata municipale; per informazioni più dettagliate sullo smaltimento di batterie e accumulatori obsoleti, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura, delle pile/accumulatori e dell'alimentatore dismessi al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui essi sono composti.

Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile, accumulatori e alimentatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

## 2-IL TELEFONO CL100

### Batteria

Una batteria nuova è solitamente carica a metà. Utilizzala completamente prima di ricaricarla. In tal modo, la batteria funzionerà al meglio.

### La rete Gsm

Inserisci una scheda Sim prima di utilizzare il telefono. Sarai così in grado di attivare la rete digitale Gsm. Ogni informazione è registrata nella scheda Sim: numeri telefonici, informazioni sui tuoi contatti, messaggi brevi e via dicendo. La scheda Sim può essere rimossa dal cellulare e inserita in qualsiasi apparecchio Gsm. Tieni la scheda Sim lontana da congegni elettrici o magnetici. Se la scheda Sim è danneggiata, ti sarà impossibile attivare la rete digitale Gsm.

Attenzione! Spegni il telefono e, dopo qualche secondo, rimuovi/inserisci la scheda Sim. Non piegarla o graffiarla. Il telefono, la scheda Sim e altri accessori vanno tenuti lontani dai bambini.

### Inserzione/rimozione della scheda Sim

Spegni il telefono e rimuovi la batteria. Inserisci la scheda Sim nello spazio apposito. Installa nuovamente la batteria e accendi il cellulare.

Spegni il telefono e rimuovi la batteria. Rimuovi ora la scheda Sim dallo spazio apposito.

### Accensione/spegnimento del telefono

Pigia a lungo il tasto Fine per accendere/spegnere il cellulare. Se il telefono è spento ma nessuna scheda Sim è installata, l'apparecchio ti segnala di inserirne una. Una volta collocata la scheda Sim, il cellulare controlla automaticamente se la scheda è compatibile.

Ora lo schermo mostra le seguenti istruzioni:

Immetti il Pin 1 (Personal Identification Number 1), se hai impostato la password per la scheda Sim;

Immetti la password del cellulare, se hai impostato la password per sbloccarlo;

Esplora la rete. Per individuare la rete giusta, l'apparecchio cercherà tutte le reti accessibili.

### Sblocco della scheda Sim

Per evitare l'uso illegale della scheda Sim, questa utilizza la funzione Pin di protezione. Una volta attivata tale funzione, devi digitare il numero del Pin ogni volta che accendi il cellulare. Sarai così in grado di effettuare o ricevere telefonate. Puoi rimuovere il Pin, se lo desideri. In tal caso, però, la scheda Sim non sarà in grado di prevenire l'uso illecito dell'apparecchio.

Pigia a lungo il tasto Fine per accendere il telefono. Premi il tasto funzione destro per cancellare eventuali immissioni errate, digita il numero del Pin e pigia il tasto Ok per confermarlo. Se digiti il numero del Pin sbagliato per tre volte consecutive, la rete procede al blocco della scheda Sim. L'apparecchio, pertanto, ti chiederà di digitare il numero del Puk 1 (Pin Unlocking Key 1). Se non ne sei a conoscenza, non digitare un numero errato. Contatta il tuo operatore di rete per

trovare una soluzione.

### Sblocco del telefono

Al fine di prevenire l'uso illegale del cellulare, puoi impostare una password per proteggerlo. Una volta attivata questa funzione, devi digitare il numero del Pin (se ne hai impostato uno) per sbloccare l'apparecchio ogni volta che lo accendi. Sarai così in grado di effettuare o ricevere telefonate. Puoi rimuovere il Pin, se lo desideri. In tal caso, però, risulterà impossibile prevenire l'uso illecito del cellulare.

Premi il tasto funzione destro per cancellare eventuali immissioni errate, digita la password del telefono e pigia il tasto Ok per confermarla. Se hai dimenticato la password, trova una soluzione contattando il tuo fornitore o un centro servizi autorizzato.

### Connessione alla rete

Il telefono cerca automaticamente tutte le reti accessibili. Una volta individuato un gestore di rete, il suo nome compare sullo schermo del cellulare. Se leggi la scritta "Solo chiamate d'emergenza", significa che ti trovi in una zona non coperta dalla rete di telefonia mobile.

### Telefonate

Puoi fare o ricevere telefonate quando il nome del gestore di rete compare sullo schermo del cellulare. Le barre sullo schermo indicano la potenza del segnale di rete. Gli ostacoli fisici possono compromettere le telefonate. In tal caso, spostati di qualche metro per migliorarne la qualità.

### Telefonate nazionali

Pigia i tasti numerici (0-9) per inserire un numero telefonico. Premi il tasto Chiamata per effettuare la telefonata. Per modificare un numero, pigia il tasto funzione destro. Premi il tasto Fine per terminare la chiamata.

### Telefonate internazionali

Digita il simbolo "+" e chiama i numeri internazionali accessibili. Digita ora il prefisso internazionale, il prefisso locale (ma senza inserire lo zero iniziale) e il numero telefonico. Premi ora il tasto Chiamata per effettuare la telefonata.

### Telefonate tramite il Registro chiamate

Nel menu principale puoi visionare i seguenti elenchi: Chiamate perse, Chiamate effettuate, Chiamate ricevute. Pigia il tasto Chiamata per visionare il Registro chiamate. Premi il tasto Chiamata per effettuare una telefonata tramite il Registro chiamate. Quando compare quest'ultimo, premi "Inserisci" e visiona ogni dettaglio. Per salvare un numero telefonico nella rubrica, premi "Opzioni" e poi "Salva".

### Telefonate d'emergenza

Se ti trovi in un'area coperta dalla rete di telefonia mobile – per saperlo, controlla l'indicatore dell'intensità del segnale di rete situato all'angolo superiore sinistro dello schermo –, puoi effettuare una chiamata d'emergenza. Se il tuo operatore di rete non è in grado di fornire un servizio di roaming nell'area in cui operi, sullo schermo comparirà la scritta "Solo chiamate d'emergenza", in modo da consentirti di effettuare unicamente telefonate urgenti. Se ti trovi in un'area di servizio della rete di telefonia mobile, puoi anche fare a meno della scheda Sim per effettuare una chiamata d'emergenza.

### 3-ELENCO DELLE FUNZIONI

In modalità d'attesa, pigia il tasto funzione sinistro per aprire il menu principale. Qui puoi trovare le seguenti funzioni:

#### 3.1 Rubrica

Per effettuare una telefonata o inviare un messaggio, clicca "Contatti" e trova il numero desiderato. Puoi anche aggiungere nuovi contatti, oltre che salvare nominativi, numeri e altre informazioni nella memoria del telefono. Qui sono memorizzate le informazioni riguardanti i contatti: numeri multipli, indirizzi di posta elettronica, gruppi e via dicendo. Il cellulare è in grado di memorizzare centinaia di numeri telefonici. La loro quantità, però, dipende dalla capacità di memoria della scheda Sim.

#### 3.2 Messaggi

Qui puoi attivare le seguenti opzioni: Scrivi un messaggio, Messaggi ricevuti, Bozze, Posta in uscita, Messaggi inviati, Impostazioni Sms. L'ampiezza dei messaggi dipende dalla capienza massima di memorizzazione del cellulare e delle schede Sim esterne. Puoi inoltre controllare lo stato della memoria del telefono e delle schede Sim esterne.

##### Scrivi un messaggio

Crea un nuovo messaggio di testo.

##### Messaggi ricevuti

Visiona i messaggi ricevuti.

##### Bozze

Visiona le bozze dei messaggi.

##### Messaggi in uscita

Visiona i messaggi che il cellulare non è riuscito a inviare.

##### Messaggi inviati

Visiona i messaggi inviati.

##### Impostazioni Sms

Le opzioni sono le seguenti: Messaggi di testo, Trasmissione messaggi, Casella vocale.

### 3.3 Registro chiamate

#### Chiamate perse

Visiona la lista delle telefonate perse. Scegline una e pigia il tasto Chiamata. Premi il tasto funzione sinistro per salvare o cancellare la telefonata.

#### Chiamate effettuate

Visiona le ultime telefonate effettuate. Scegline una e pigia il tasto funzione sinistro per vedere i dettagli.

#### Chiamate ricevute

Visiona le ultime telefonate ricevute. Scegline una e pigia il tasto funzione sinistro per vedere i dettagli.

#### Cancella tutto

Qui puoi cancellare il Registro chiamate nella sua totalità. Pigia il tasto funzione sinistro per vedere i dettagli.

### 3.4 Strumenti

#### Bluetooth

Qui puoi eseguire le seguenti operazioni: Accensione/Spegnimento, Visibilità, Cerca un nuovo telefono. Puoi anche modificare il nome del telefono. Scorri il cursore per attivare/disattivare Bluetooth. Puoi anche cambiare il nome del dispositivo. Bluetooth può essere captato da altri congegni solo quando è in modalità di rilevamento. Premi il pulsante di acquisizione per captare i dispositivi Bluetooth nei dintorni, in modo che il cellulare possa connettersi ai congegni Bluetooth in parola. Puoi utilizzare Bluetooth per spostare i tuoi dati (le cartelle musicali, ad esempio) verso altri telefoni. Utilizza un sistema vivavoce o un auricolare senza fili dotato di un dispositivo Bluetooth poco potente.

#### Calendario

Pianifica le tue attività personali e professionali, oltre che i tuoi impegni futuri. Puoi inoltre verificare ogni informazione sugli eventi passati e futuri. Se desideri verificare l'agenda del giorno o una specifica tabella di marcia, pigia il tasto Ok e controlla i tuoi impegni. È una funzione in grado di aiutarti a rammentare con una suoneria uno o più eventi segnati nel calendario. Scorri il calendario ed evidenzia le date da ricordare.

#### Allarme

Qui puoi impostare uno o più allarmi. L'allarme funziona anche quando il telefono è spento, a condizione che il voltaggio della batteria non sia basso. All'ora prescelta, il cellulare comincia a suonare e mostra sullo schermo l'ora e la data. Se il telefono è spento, si accende automaticamente quando l'allarme comincia a suonare. Pigia Stop per spegnere l'allarme. Premi "Posponi" per sospenderlo (l'allarme riprenderà a suonare dopo qualche minuto).

#### Calcolatrice

Puoi selezionare tutti i numeri e i simboli presenti sullo schermo del cellulare. Premi i tasti numerici (0-9) per inserire i dati da sottoporre a calcolo. Pigia il tasto funzione destro per cancellare l'ultima immissione o il risultato del calcolo. Premi il tasto Ok per visionare il risultato. La calcolatrice esegue solo operazioni semplici.

### Torcia elettrica

Accendi/spegni la torcia elettrica.

### 3.5 Foto/Videocamera

La macchina fotografica è compatibile con le funzioni foto e video. Puoi scattare immagini con la macchina fotografica incorporata e regolare le sue impostazioni. Le immagini sono in formato Jpg. Dopo aver scaricato le immagini nel computer, visionale con l'apposito software. Se la memoria del cellulare risulta insufficiente, impedendoti di scattare nuove immagini, cancella una cartella o un certo numero di foto scattate in precedenza.

### 3.6 Funzioni multimediali

#### Visualizzatore immagini

Seleziona e modifica le immagini.

#### Registratore video

Qui puoi registrare le immagini in movimento. La lunghezza della registrazione dipende dai limiti di tempo e dalla capacità della scheda di memoria. Puoi inoltre attivare le seguenti impostazioni: Passa a macchina fotografica, Configurazione della videocamera, Impostazioni video, Elenco video.

#### Lettore video

Seleziona e riproduci le immagini in movimento. Le opzioni sono le seguenti: Avvia, Invia, Rinomina, Cancella, Cancella tutte le cartelle, Memorizzazione.

#### Registratore audio

Avvia il registratore audio. Le opzioni sono le seguenti: Nuova registrazione, Elenco delle registrazioni.

#### Giochi

Qui puoi attivare vari giochi e impostarne le diverse configurazioni.

### 3.7 Lettore audio

Seleziona e riproduci le cartelle audio. Le opzioni sono le seguenti: Avvia, Dettagli, Aggiungi, Rimuovi, Rimuovi tutto, Impostazioni.

### 3.8 Radio Fm

L'applicazione funziona come una radio Fm tradizionale. Per ottenere un effetto migliore, collega al cellulare un auricolare o una cuffia. Puoi anche attivare/disattivare l'altoparlante e la riproduzione del suono in sottofondo. Le opzioni



sono le seguenti: Rubrica canali (inserisci il nome del canale e la frequenza), Comando manuale, Ricerca automatica, Impostazioni, Elenco registrazioni, Elenco cartelle. Puoi anche impostare la registrazione Fm.

### 3.9 Gestione cartelle

Qui puoi comodamente gestire le tue cartelle. Sarai così in grado di esplorare tutte le cartelle presenti nel cellulare e nella scheda di memoria esterna: cartelle Mp3, cartelle video e audio, libri in formato elettronico e via dicendo.

### 3.10 Profili dell'utente

Il cellulare dispone di profili differenti. Puoi quindi personalizzare il telefono in funzione degli eventi e dell'ambiente circostante. Valuta quindi le tue necessità e attiva le impostazioni di routine. In modalità d'attesa, i profili contestuali accessibili sono i seguenti: Generale, Suoneria, Silenzioso, Vibrazione, Al chiuso, All'aperto, Auricolare, Riunione, Bluetooth. Operatori di software e di rete differenti possono raffigurare icone diverse sullo schermo del cellulare. Per i dettagli, contatta il tuo operatore di rete.

### 3.11 Impostazioni

#### 3.11.1 Impostazioni del telefono

##### Ora e data

Qui puoi attivare le seguenti impostazioni: Ora, Data, Formato ora, Formato data, Aggiorna ora locale. Se rimuovi la batteria dal telefono e poi la inserisci nuovamente – o se accendi il telefono dopo aver caricato la batteria (specialmente se questa non è stata usata per un lungo periodo di tempo) –, potrebbe essere necessario impostare nuovamente l'ora e la data.

##### Lingua

Seleziona la lingua corrente. Scegli inoltre la lingua per i tuoi messaggi di testo. Lingua predefinita: Italiano.

##### Modalità prescelta per l'immissione dei dati

Seleziona la modalità da te preferita per l'immissione dei dati.

##### Visualizzazione

Qui puoi attivare le seguenti opzioni: Sfondo, Animazioni, Schermata inattiva, Luminosità, Autorotazione dello schermo, Durata della visualizzazione dello schermo, Retroilluminazione, Durata della retroilluminazione della tastiera, Blocco automatico della tastiera e via dicendo.

##### Tasti specifici

Qui puoi impostare uno o più tasti specifici.

##### Modalità aereo

Gli apparecchi senza fili possono provocare interferenze a bordo di un aereo. Utilizzare un telefono mobile durante il volo è un atto illegale e pericoloso. Spegni il cellulare prima di imbarcarti.

### 3.11.3 Impostazioni di sicurezza

#### Blocco del telefono

Per proteggere la tua vita privata, puoi attivare l'opzione "Blocco del cellulare". Inserisci una password per accendere/spegnere il telefono.

La password per il blocco del telefono di default è : 1122

#### Cambio della password

Qui puoi cancellare la password originale del cellulare e crearne una nuova.

### 3.11.4 Impostazioni di rete

Qui puoi coordinare le attività del tuo gestore di rete e attivare/disattivare le impostazioni per la connessione dei dati. Puoi anche attivare/disattivare la selezione automatica della rete. Per i dettagli, consulta il tuo operatore di rete.

### 3.11.5 Ripristina le impostazioni originali

Inserisci la password "1122" e ripristina le impostazioni originali del cellulare.

### 3.12 Internet

Il cellulare è compatibile con i servizi forniti dal Wap (Wireless Application Protocol). Prima di utilizzare questa rete, verifica se sei in grado di accedervi. Per i dettagli, consulta il tuo operatore di rete.

## **4-INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA**

Leggere le semplici indicazioni riportate di seguito. Leggere attentamente questo manuale per ulteriori dettagli.

### **Esposizione all'energia elettromagnetica a radiofrequenze (RF)**

Informazioni sull'esposizione alle onde radio e sulla SAR (Specific Absorption Rate) Il telefono cellulare ONDA CL100 è stato progettato in conformità ai requisiti di sicurezza applicabili per l'esposizione alle onde radio. Tali requisiti si basano su precise indicazioni scientifiche che definiscono, tra l'altro, i margini di sicurezza necessari per salvaguardare tutte le persone, indipendentemente dall'età e dalle condizioni di salute.

Le indicazioni sull'esposizione alle onde radio fanno riferimento a un'unità di misura detta SAR, acronimo per Specific Absorption Rate. Le prove relative

ai valori SAR sono state condotte mediante un metodo standardizzato di trasmissione telefonica al massimo livello di alimentazione certificato, con qualsiasi banda di frequenza.

Anche se si possono riscontrare differenze tra i livelli SAR nei vari modelli di telefoni cellulari ONDA, questi sono comunque stati progettati con un'attenzione particolare alle normative vigenti sull'esposizione alle onde radio.

La commissione internazionale ICNIRP (International Commission on Non- Ionizing Radiation Protection) raccomanda un limite SAR pari a 2 W/kg in media per dieci (10) grammi di tessuto.

Il valore SAR più elevato registrato per questo modello di telefono cellulare durante il test DASY4 per l'uso vicino all'orecchio è stato di 0.993 W/kg (10 g) e 0.543 W/kg (10 g) a contatto con il corpo.

Tutte le informazioni relative al livello SAR sono a disposizione dei residenti nei paesi/regioni in cui è stato adottato il limite SAR consigliato dall'IEEE (Institute of Electrical and Electronics Engineers), pari a un valore medio di 1,6 W/kg per 1 g di tessuto.

## **5-Manutenzione e cura del prodotto**

### **⚠ ATTENZIONE**

Usare solo batterie, caricabatteria e accessori approvati per essere utilizzati con questo modello di telefono. L'utilizzo di prodotti di terzi può risultare pericoloso ma può anche rendere nulla la garanzia applicata al telefono.

Non smontare l'apparecchio. Se è necessaria una riparazione, rivolgersi presso un centro assistenza autorizzato.

Tenere lontano da apparecchiature elettriche quali TV, radio e PC.

Tenere lontano da fonti di calore quali termosifoni o cucine.

Non far cadere l'apparecchio.

Non sottoporre l'apparecchio a scosse, urti o vibrazioni.

Spegner il telefonino nelle aree in cui è specificamente vietato. Ad esempio, non utilizzare l'apparecchio all'interno di ospedali in quanto potrebbe interferire con il funzionamento di apparecchiature mediche sensibili.

Non afferrare il telefono con le mani bagnate mentre è in carica. Ciò potrebbe provocare scosse elettriche o danneggiare seriamente l'apparecchio.

Non ricaricare il telefono vicino a materiali infiammabili, che potrebbero prendere fuoco a causa del calore sviluppato.

Usare un panno asciutto per la pulizia esterna del cellulare (non usare solventi come benzene, acquaragia o alcol).

Non caricare il telefono quando si trova su superfici morbide.

Il telefono dovrebbe essere caricato in un'area ben ventilata.

Non esporre l'apparecchio a fumo o polvere.

Tenere lontano da carte di credito o supporti magnetici per evitarne la smagnetizzazione.

Non toccare il display con oggetti appuntiti per evitare di danneggiare il cellulare.

Non versare liquidi sul cellulare.

Usare gli accessori con attenzione e delicatezza. Non toccare l'antenna se non strettamente necessario.

### **Funzionamento ottimale del telefono cellulare**

#### **Dispositivi elettronici**

Tutti i telefoni cellulari possono subire interferenze che influiscono sulle prestazioni.

Non utilizzare il telefono in prossimità di apparecchiature mediche senza autorizzazione. Evitare di posizionare il telefono in corrispondenza di pacemaker, ad esempio nel taschino della giacca o della camicia.

Il telefono potrebbe interferire con alcuni tipi di protesi acustiche.

Il telefono potrebbe interferire con apparecchi televisivi, radio, computer, ecc.

#### **Sicurezza in automobile**

Verificare le leggi e le normative che riguardano l'utilizzo dei cellulari quando si circola sulla rete stradale.

Non utilizzare il telefono durante la guida.

Prestare la massima attenzione alla guida.

Utilizzare il kit vivavoce, se disponibile.

Se le condizioni di guida lo richiedono, accostare e parcheggiare prima di telefonare o rispondere a una chiamata.

L'energia RF può influire sul sistema elettronico del veicolo, ad esempio sullo stereo o sulle apparecchiature di sicurezza.

Se il veicolo è dotato di airbag, non collocarvi accanto oggetti come apparecchi wireless portatili o installati per evitare che non funzioni correttamente o causi lesioni gravi dovute all'errato funzionamento dell'air bag.

#### **Evitare danni all'udito**

L'udito potrebbe danneggiarsi se viene esposto a volumi eccessivi e prolungati nel tempo. Si consiglia pertanto di non accendere o spegnere il telefono indossando gli auricolari e di tenere il volume di ascolto delle conversazioni a un livello ragionevole

#### **Parti in vetro**

Alcune parti del dispositivo mobile sono in vetro. Se il dispositivo viene lasciato cadere su una superficie rigida o viene

sottoposto a un forte impatto, il vetro potrebbe rompersi. Se ciò accade, non toccare o tentare di rimuovere il vetro. Non utilizzare il dispositivo mobile finché il vetro non viene sostituito da un provider di servizi autorizzato.

**Aree a rischio di esplosione**

Non utilizzare il telefono cellulare in aree dove siano in atto operazioni di detonazione. Rispettare le restrizioni e osservare tutte le norme o i regolamenti al riguardo.

**Atmosfere potenzialmente esplosive**

Non utilizzare il telefono cellulare in prossimità di stazioni di rifornimento di carburante.

Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di combustibili o prodotti chimici.

Non trasportare né conservare sostanze esplosive, liquidi o gas infiammabili all'interno dell'autovettura in cui si trovano dispositivi cellulari e i relativi accessori.

**A bordo di aeromobili**

L'uso di dispositivi portatili può causare delle interferenze al velivolo.

Spegnerlo prima di imbarcarsi su qualsiasi aeromobile.

Utilizzarlo a terra (prima o dopo il decollo) solo con il permesso dell'equipaggio.

**Bambini**

Conservare il cellulare in un posto sicuro, fuori dalla portata dei bambini. L'apparecchio è composto da parti smontabili di piccole dimensioni che, se ingerite, possono provocare soffocamento.

**Chiamate di emergenza**

Le chiamate di emergenza potrebbero non essere disponibili su tutte le reti cellulari. Pertanto, si consiglia di non affidarsi solo al telefono cellulare per eventuali chiamate di emergenza. Contattare il fornitore di servizi locale per conoscere la disponibilità dei servizi di emergenza nel proprio paese.

**Manutenzione e informazioni sulle batterie**

Non è necessario scaricare completamente la batteria prima di ricaricarla. Utilizzare solo batterie e caricabatterie originali, in quanto sono progettati per consentire una maggiore durata della batteria.

Non smontare né cortocircuitare la batteria.

Tenere puliti i contatti metallici della batteria.

Sostituire la batteria quando le prestazioni non sono più accettabili. La batteria può essere ricaricata centinaia di volte prima che sia necessario sostituirla.

Se la batteria è rimasta inutilizzata per un lungo periodo, ricaricarla per massimizzarne le prestazioni.

Non esporre il caricabatteria alla luce solare diretta e non utilizzarlo in ambienti particolarmente umidi, ad esempio nel bagno.

Evitare di lasciare la batteria in luoghi con temperature troppo basse o elevate per non comprometterne le prestazioni.

L'uso di un tipo di batteria errato può comportare il rischio di esplosioni.

Attenersi alle istruzioni del produttore per lo smaltimento delle batterie usate. Riciclare se possibile. Non smaltire tra i rifiuti domestici.

Se è necessario sostituire la batteria, portare l'apparecchio al centro di assistenza o al rivenditore per ricevere aiuto.

Quando il telefono è carico, scollegare sempre il caricabatterie dalla presa di corrente per evitare consumi energetici non necessari.

La durata della batteria effettiva varia a seconda di configurazione di rete, impostazioni del prodotto, uso, batteria e condizioni ambientali.

## Accessori

Di seguito sono riportati gli accessori per il telefono ONDA CL100

Caricabatterie



Batteria



Auricolare stereo



## Dati tecnici

### Generale

- **Nome prodotto:** ONDA CL100
- **Sistema :** GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900
- **Frequenze :**
  - GSM900 / DCS 1800 MHz
  - Bluetooth : 2402 – 2480 MHz
  - FM: 87.5 – 108.0 MHz ( Rx)
- **Potenza di Trasmissione :**
  - Max. 2W / Max. 1W
  - GSM 850/900 : 32.5 +1/-0.5dBm
  - GSM 1800/1900 : 29.5 +1/-0.5dBm
  - Bluetooth : -0.65 dBm EIRP

### Temperatura di utilizzo

- **Max** +55 C ( scaricamento ) , + 45 C ( caricamento)
- **Min** – 10 C

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

ONDA TLC GmbH dichiara con la presente che il tipo di apparecchiatura radio ONDA **CL100** è conforme alle Direttive :2014/53/UE e 2011/65/UE. Il testo integrale della Dichiarazione di Conformità CE è disponibile al seguente indirizzo [www.ondatlc.com/products/cl100/](http://www.ondatlc.com/products/cl100/)

\*\*\*

## 6-GARANZIA LIMITATA DEL PRODUTTORE

Questo prodotto è fornito ai seguenti termini e condizioni che indicano le limitazioni nella garanzia e nella responsabilità del produttore, nonché nei rimedi a vostra disposizione.

LA PRESENTE GARANZIA NON LIMITA NE' PREGIUDICA I DIRITTI RICONOSCIUTI AI CONSUMATORI

DALLA NORMATIVA ITALIANA APPLICABILE, IN PARTICOLARE DAL CODICE DEL CONSUMO (Decreto legislativo 6 settembre 2005, n. 206 – Articoli 128 e seguenti).

La presente garanzia è valida esclusivamente per i prodotti venduti da ONDA TLC GmbH (di seguito “ONDA TLC” o il “Produttore”) o da suoi rivenditori/distributori autorizzati nel territorio italiano .

All’originario acquirente del prodotto ONDA (il “Prodotto”), direttamente da ONDA TLC (il “Produttore”) o da uno dei suoi rivenditori/distributori autorizzati, è fornita la garanzia personale, non trasferibile e limitata, per un periodo di 24 (ventiquattro) mesi per l’acquirente consumatore (così come definito ai sensi della legge applicabile nel paese in cui il Prodotto è stato venduto) e 12 (dodici) mesi per l’acquirente non consumatore, a partire dalla data d’acquisto originario del Prodotto (il “Periodo di Garanzia”), che: (a) il Prodotto sarà privo di difetti nella progettazione, nei materiali o nella lavorazione; (b) tutti i materiali, le parti, i componenti e gli altri accessori inclusi nel Prodotto saranno nuovi al momento dell’acquisto originario; (c) il Prodotto funzionerà in conformità alle specifiche tecniche. Il Periodo di Garanzia della batteria è di 6 (sei) mesi dalla data di acquisto originario.

Durante il Periodo di Garanzia, ONDA TLC o un centro di assistenza autorizzato da ONDA TLC, provvederà, a proprie spese, ad eliminare i difetti nei materiali, nella progettazione o nella lavorazione, utilizzando, a propria discrezione, uno dei seguenti rimedi: (a) riparazione del Prodotto; (b) sostituzione del Prodotto con un’unità nuova o ricostruita (che potrà constare di parti ricostruite simili nella qualità e nella funzionalità); (c) riduzione del prezzo d’acquisto, tenuto conto dell’uso del Prodotto.

LA PRESENTE GARANZIA OPERA SOLTANTO a condizione che: (i) il prodotto sia restituito ad un centro di assistenza autorizzato dal produttore ovvero ad onda tlc., con precisa descrizione degli asseriti difetti e/o non conformità riscontrati; (ii) il prodotto sia accompagnato da un valido documento comprovante l’acquisto (fattura o scontrino fiscale descrittivo); (iii) il certificato di garanzia sia debitamente compilato e riporti il timbro e la firma del rivenditore e non sia stato alterato o cancellato; (iv) il difetto sia comunicato entro un termine ragionevole e comunque non oltre 60 (sessanta) giorni dalla scoperta, se l’acquirente è un consumatore e 15 (quindici) giorni dalla scoperta se l’acquirente non è un consumatore (in ogni caso non oltre la scadenza del periodo di garanzia).

LA PRESENTE GARANZIA NON COPRE: (a) il deterioramento del Prodotto dovuto a normale usura; (b) i difetti causati da uso improprio del Prodotto; (c) i difetti o i danni causati da uso inadeguato del Prodotto o in contrasto con le istruzioni fornite da ONDA TLC (incluso, ma non solo, l’uso dei Prodotti con hardware che sia elettricamente o meccanicamente incompatibile con i Prodotti); (d) i difetti causati da atti e/o fattori al di fuori del controllo di ONDA TLC; (e) in genere i difetti dovuti a fatto e/o colpa dell’acquirente.

LA PRESENTE GARANZIA NON OPERA: (i) per i Prodotti che riportano segni di caduta o danneggiamento, per quelli impropriamente installati, riparati, mantenuti o modificati (compreso l’utilizzo di versioni software non originali e comunque non installate dal Produttore ovvero da terzi espressamente autorizzati dal Produttore), inclusa l’apertura, la modifica o la riparazione del Prodotto da parte di soggetti diversi da ONDA TLC o dai centri autorizzati o la riparazione effettuata utilizzando pezzi di ricambio non autorizzati; (ii) per i Prodotti sui quali siano stati rimossi, cancellati, contraffatti, alterati o resi illeggibili gli autoadesivi, il numero di serie del Prodotto, il codice IMEI, il codice accessorio o i sigilli di garanzia; (iii) in caso di danni causati da fenomeni naturali (quali, ad esempio, fulmini, incendi, terremoti) o da esposizione del Prodotto ad umidità, vapore, acqua, fuoco, calore o utilizzo del Prodotto in condizioni ambientali o termiche estreme o nel caso di rapidi cambiamenti delle predette condizioni, inclusi, ma non solo, sbalzi di tensione o in caso di corrosione, ossidazione, versamento di cibi o di liquidi o azione di prodotti chimici o altri elementi dannosi; (iv) per i danni all’estetica; (v) per i Prodotti che siano stati utilizzati al di fuori dei ratings massimi pubblicati; (vi) per i problemi di ricezione del segnale (a meno che detti problemi siano stati causati da un difetto nei materiali o nella lavorazione dei Prodotti); (vii) in caso di rottura o danneggiamento delle antenne esterne; (viii) nel caso in cui il difetto sia stato causato da un cortocircuito della batteria, dalla rottura o dalla visibile manomissione dei sigilli di chiusura della batteria o delle celle o dall’utilizzo della batteria in apparecchiature diverse da quelle nelle quali è previsto l’uso.

Questa Garanzia non copre i costi di installazione, di rimozione o di reinstallazione dei Prodotti.

ONDA TLC non provvede alla formazione del cliente, all’installazione, alla messa a punto del set up o a risolvere problemi di ricezione del segnale.

Il software fornito insieme al Prodotto rimane di proprietà di ONDA TLC.

Salvo quanto previsto da disposizioni inderogabili della legge applicabile, la presente Garanzia costituisce l’unico ed esclusivo obbligo di ONDA TLC per i difetti e il buon funzionamento del Prodotto e sostituisce ed annulla qualsiasi eventuale altra garanzia, responsabilità, dichiarazione, in qualsiasi forma, a qualsiasi titolo e da chiunque fornita.

Nei limiti previsti dalla legge applicabile, ONDA TLC non è in alcun modo responsabile per qualunque tipo di perdita o danno, a cose o persone, all’acquirente o a terzi, materiale o morale, diretto o indiretto, presunto o da provarsi, quale danno emergente o lucro cessante, derivante da qualsiasi causa e a qualsiasi titolo, contrattuale, extracontrattuale o altro, anche dovuto all’installazione, all’uso o all’incapacità di utilizzo del prodotto, o al difetto delle condizioni che ne consentono un pieno ed efficace utilizzo.

ONDA TLC non sarà responsabile in alcun caso per qualsiasi danno derivante dalla perdita, dal danneggiamento o dal deterioramento di contenuti o dati durante la riparazione o la sostituzione del prodotto.

La responsabilità di ONDA TLC non potrà essere comunque superiore al prezzo di acquisto del prodotto.

La suddetta limitazione di responsabilità non opera in caso di dolo o colpa grave di ONDA TLC o in caso di morte o lesioni personali dovute a colpa di onda tlc.

ATTIVAZIONE GARANZIA : vedi foglietto allegato separatamente



[www.ondatlc.com](http://www.ondatlc.com)